

Legislative
Assembly
of Ontario



Assemblée
législative
de l'Ontario

Votes and Proceedings

No. 241

Procès-verbaux

N° 241

1st Session
42nd Parliament

Tuesday
March 30, 2021

1^{re} session
42^e législature

Mardi
30 mars 2021

9:00 A.M.
PRAYERS

9 H
PRIÈRES

ORDERS OF THE DAY

Second Reading of Bill 269, An Act to implement Budget measures and to enact and amend various statutes.

Debate resumed and after some time the debate adjourned at 10:15 a.m.

ORDRE DU JOUR

Deuxième lecture du projet de loi 269, Loi visant à mettre en oeuvre les mesures budgétaires et à édicter et à modifier diverses lois.

Le débat a repris et après quelque temps, à 10 h 15, le débat était ajourné.

10:15 A.M.

Pursuant to Standing Order 9(g), the Government House Leader indicated that the Afternoon Routine will begin at 1:00 p.m. on Wednesday, March 31, 2021.

10 H 15

Conformément à l'article 9 g) du Règlement, le leader parlementaire du gouvernement a annoncé que les affaires de l'après-midi commenceront à 13 h le mercredi 31 mars 2021.

QUESTION PERIOD

The House recessed at 11:37 a.m.

PÉRIODE DE QUESTIONS

À 11 h 37, l'Assemblée a suspendu la séance.

3:00 P.M.

REPORTS BY COMMITTEES

The Speaker informed the House, That the Clerk received the Report on Intended Appointments dated March 30, 2021 of the Standing Committee on Government Agencies. Pursuant to Standing Order 111(f)(9), the Report is deemed to be adopted by the House (Sessional Paper No. 723).

15 H

RAPPORTS DE COMITÉS

Le Président a informé l'Assemblée, Que le greffier a reçu le rapport sur les nominations prévues daté le 30 mars 2021 du Comité permanent des organismes gouvernementaux. Conformément à l'article 111 f) 9) du Règlement, le rapport est réputé adopté par l'Assemblée (Document parlementaire n° 723).

INTRODUCTION OF BILLS

The following Bills were introduced and read the first time:-

Bill 270, An Act to proclaim Senior Volunteer Appreciation Week. Mr. Pang.

Bill 271, An Act to proclaim the month of March as Persian Heritage Month. Mr. Parsa and Ms. Ghamari.

DÉPÔT DE PROJETS DE LOI

Les projets de loi suivants sont présentés et lus une première fois :-

Projet de loi 270, Loi proclamant la Semaine de reconnaissance des aînés bénévoles. M. Pang.

Projet de loi 271, Loi proclamant le mois de mars Mois du patrimoine perse. M. Parsa et M^{me} Ghamari.

The following Bill was introduced, read the first time and referred to the Standing Committee on Regulations and Private Bills:-

Le projet de loi suivant est présenté, lu une première fois et renvoyé au Comité permanent des règlements et des projets de loi d'intérêt privé :-

Bill Pr47, An Act to revive Wemax Real Estate Inc. Mr. Singh (Brampton East).

MOTIONS

With unanimous consent,
On motion by Ms. Khanjin,
Ordered, That the following changes be made in the Order of Precedence for Private Members' Public Business:-

Mr. Blais assumes Ballot Item number 74;
M^{lc} Simard assumes Ballot Item number 94; and
That the requirement for notice be waived for Ballot Item number 75.

PETITIONS

Film Classification Act and on-screen smoking (Sessional Paper No. P-10) M^{me} Gélinas.
Health Sciences North (Sessional Paper No. P-46) M^{me} Gélinas.
Les accents de la langue française sur les documents et cartes émis par le gouvernement de l'Ontario (Document parlementaire n° P-174) M^{me} Gélinas.
Residents Bill of Rights (Sessional Paper No. P-207) Mr. Mantha.
Optometry (Sessional Paper No. P-249) Ms. Fife and Ms. Triantafilopoulos.
DriveTest services in Northern Ontario (Sessional Paper No. P-283) Mr. Mantha.
Northern Ontario supervised consumption site (Sessional Paper No. P-300) Mr. West.
Retirement home fees (Sessional Paper No. P-311) M^{me} Gélinas.

ORDERS OF THE DAY

Second Reading of Bill 269, An Act to implement Budget measures and to enact and amend various statutes.

Debate resumed and after some time, the debate adjourned.

MOTIONS

Avec le consentement unanime,
Sur la motion de M^{me} Khanjin,
Il est ordonné que les changements suivants soient effectués dans l'ordre de priorité des affaires d'intérêt public émanant des députées et députés :-

PÉTITIONS

ORDRE DU JOUR

Deuxième lecture du projet de loi 269, Loi visant à mettre en oeuvre les mesures budgétaires et à édicter et à modifier diverses lois.

Le débat a repris et après quelque temps, le débat était ajourné.

6:00 P.M.

18 H

**PRIVATE MEMBERS' PUBLIC
BUSINESS**

**AFFAIRES D'INTÉRÊT PUBLIC
ÉMANANT DES DÉPUTÉES ET
DÉPUTÉS**

Mr. West moved,

Second Reading of Bill 266, An Act respecting minimum pay for support workers.

Debate arose and after some time,

The question was then put.

Vote deferred.

M. West propose,

Deuxième lecture du projet de loi 266, Loi concernant la rémunération minimale des préposés aux services de soutien.

Il s'élève un débat et après quelque temps,

La question a ensuite été mise aux voix.

Le vote est différé.

At 6:45 p.m., the following matters were considered in an adjournment debate.

À 18 h 45, les questions suivantes ont été examinées dans un débat d'ajournement.

Member for Ottawa South (Mr. Fraser) to the Parliamentary Assistant to the Minister of Health – Vaccine Rollout / ICU Capacity.

Member for Guelph (Mr. Schreiner) to the Parliamentary Assistant to the Minister of Environment, Conservation and Parks – The Climate Crisis.

The House adjourned at 7:04 p.m.

À 19 h 04, l'Assemblée a ajourné ses travaux.

le président

TED ARNOTT

Speaker

RESPONSES TO PETITIONS

RÉPONSES AUX PÉTITIONS

Gun violence (Sessional Paper No. P-33):
(Tabled December 3, 8, 2020) Ms. Hunter.

The price of gasoline (Sessional Paper No. P-34):
(Tabled December 1, 2020) M^{me} Gélinas.

Changes to education funding (Sessional Paper No. P-123):
(Tabled December 3, 2020) Ms. Stiles.

Food delivery fees (Sessional Paper No. P-299):
(Tabled December 2, 2020) Ms. Fee.